**Zeitschrift:** Physiotherapie = Fisioterapia

Herausgeber: Schweizerischer Physiotherapeuten-Verband

**Band:** 30 (1994)

Heft: 4

Inhaltsverzeichnis

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

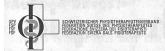
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 19.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



#### Herausgeber: Direction: Editore:

Schweizerischer Physiotherapeutenverband Oberstadt 11, Postfach 6204 Sempach-Stadt Telefon 041 - 99 33 88

#### Verlag und Redaktion: Edition et rédaction: Casa editrice e redazione:

Redaktionsteam «Physiotherapie»: Equipe de rédaction: Team redazionale: Oberstadt 11, 6204 Sempach-Stadt Telefon 041 - 99 33 88 Fax 041 - 99 33 81

Zeitungsverantwortlicher: Responsable de la revue: Responsabile del giornale:

Hans Walker Oberstadt 11, 6204 Sempach-Stadt Telefon 041 - 99 33 88 Fax 041 - 99 33 81

Zeitungskommission: Commission de la revue: Commissione del giornale:

Käthi Stecher (Präsidentin) Physiotherapieschule, Kantonsspital 8208 Schaffhausen

Claudine Beuret Tuilerie 7, 2852 Courtetelle

Margrith Pfoster Waldstätterstrasse 31, 6003 Luzern

Daniela Ravasini Fanciulli-OTAF, 6924 Sorengo

Nachdruck nur mit schriftlicher Bewilligung der Redaktion. Für unverlangt eingesandte Manuskripte übernimmt die Redaktion keine Verantwortung.

Toute reproduction requiert l'autorisation écrite de la rédaction. La rédaction décline toute responsabilité pour les documents envoyés sans sa demande.

La riproduzione è ammessa solo dietro approvazione scritta della redazione. La redazione non assume alcuna responsabilità per i manoscritti inviati senza essere richiesti.

#### Produktion: Production: Produzione:

Küng Druck und Verlag AG Postfach, 6210 Sursee Tel. 045 - 21 16 66 Fax 045 - 21 66 44

#### Abonnemente: Abonnements: Abbonamenti:

SPV-Geschäftsstelle, Oberstadt 11 Postfach, 6204 Sempach-Stadt Telefon 041 - 99 33 88

Abonnementspreise:

Inland Fr. 84.– jährlich Ausland Fr. 108.– jährlich

**Prix de l'abonnement :** Suisse Fr. 84.— par année Etranger Fr. 108.— par année

Prezzi d'abbonamento : Svizzera Fr. 84.– annui

Estero Fr. 108.- annui

#### Inserate/Annonces/Inserzioni:

Inseratenverwaltung: Gestion des annonces: Gestione inserzioni: Publicitas «Physiotherapie»

Publicitas «Physiotherapie» Unterstadt 7, 6210 Sursee Telefon 045 - 21 30 91 Fax 045 - 21 42 81

Inseratenschluss/ Délai des annonces/Termine degli annunci:

Stellenanzeiger und
«zu verkaufen/zu vermieten»:
Annonces d'emplois et
«à vendre/à louer»:
Annunci di lavoro e
«vendesi/affittasi»:
am 10. des Erscheinungsmonats
le 10 du mois/il 10 del mese

Anzeigen/Annonces/Annunci:

am 1. des Erscheinungsmonats le 1 du mois / il 1 del mese

Insertionspreise: Prix des insertions publicitaires: Prezzi delle inserzioni:

Seiten und Seitenteile:

1/1 Fr. 1333.— 1/4 Fr. 443.— 1/2 Fr. 779.— 3/16 Fr. 351.— 3/8 Fr. 703.— 1/8 Fr. 259.—

Stellenanzeigen und «zu verkaufen / zu vermieten»

1/1 Fr. 1293.— 3/16 Fr. 342.— 1/2 Fr. 757.— 1/8 Fr. 252.— 1/4 Fr. 429.— 1/16 Fr. 162.—

Wiederholungsrabatt: Rabais pour insertions répétées: Ribassi per le ripetizioni inserzione:

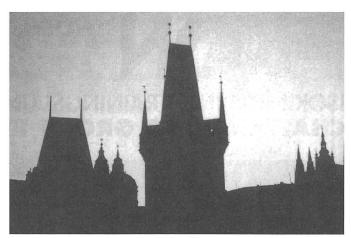
3 x 5 %, 6 x 10 %, 12 x 15 %

Der Verband behält sich vor, nur Anzeigen zu veröffentlichen, die inhaltlich der Zielsetzung des Verbandes entsprechen.

La fédération se réserve le droit de refuser tout article ou publicité ne correspondant pas à l'éthique de la profession.

La federazione autorizza solo la pubblicazione di inserzioni riguardanti la fisioterapia.

### INHALT / SOMMAIRE / SOMMARIO



Bobath, Vojta, Janda – Namen, die jedem/-r Physiotherapeuten/-in ein Begriff sind. Physiotherapie hat in Tschechien eine grosse Tradition, nicht zuletzt dank der berühmten Karlsuniversität, der Ausbildungsund Lehrstätte der bedeutendsten Physiotherapeuten. Ursula Kissing hat sich während eines Studienaufenthalts in Tschechien informiert und schildert ihre persönlichen Erlebnisse und Erfahrungen mit dem Berufsbild der Physiotherapie im Wandel

Editorial	
«Auf und Davos!»	3
Praxis	
Integrative Bewegungstherapie und Physiotherapie	4
Les rythmes biomécaniques et pathomécaniques	
de l'articulation sacro-iliaque	16
for Control or control of the contro	
La fisiotherapia rapportata a casi di lesione del sistema nervoso periferico	22
dei sistema nervoso pernerico	
Ein Monat in Prag – persönliche Erlebnisse und Fakten	34
× 1	
Verband / Fédération / Federazione	
Nationaler Kongress Davos 1994	38
Aktualitäten / Actualités / Attualità	40
Organe/Kommissionen / Organes/Commissions / Organi/Commissioni	43
Seitenblicke / Observé du coin de l'œil / Occhiata di traverso	44
Rechtsecke / Rubrique juridique / Pagina giuridica	45
Dienstleistungen / Services / Servizi	46
Mitglieder fragen / Nos membres demandent /	
I nostri membri domandano	47
Personalité	48
Kurznachrichten	50
Vuess / Tableau de gours / Coro:	
Kurse / Tableau de cours / Corsi	55

Stellenanzeiger / Service d'emploi / Annunci di lavoro

Sponsor



Alter Schulweg 36B, 5102 Rupperswil AG Telefon 064-47 15 15 Telefax 064-47 37 78

## Ihr Partner für die Physiotherapie

# HÖCHSTE QUALITÄT UND SICHERHEIT EXKLUSIV FÜR DIE SCHWEIZ

ISOKINETISCHES TRAININGS- UND TESTGERÄT VON CHATTANOOGA GROUP INC.

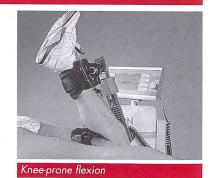


- •ISOKINETISCH und ISOMETRISCH
- Multi-Joint-Testina Ohne zusätzliche Liege behandeln Sie: Fussgelenk, Knie, Hüfte, Schulter, Ellenbogen und Handgelenk
- Elektronische Positionierung des Patienten
- Elektronischer Dynamometer, Geschwindigkeit 0-400°/Sek.
- Belastung bis 1000N
- Eingebauter Computer mit Test- und Trainings-Software
- Anzeige der Testkurven am Bildschirm oder Ausdruck mit Printer

I-KON bietet Ihnen qualifizierte und dokumentierte Therapie-Ergebnisse



Ankle-plantar/dorsiflexion



Wir bieten Ihnen auch andere ISOKINETIK-SYSTEME von CHATTANOOGA:

- KIN-COM AP
   KIN-COM 500H
   KIN-COM 125E
- LUMBAR MOTION MONITOR
   BALANCE SYSTEM

Permanente Ausstellung unserer Produkte in Rupperswil AG und Ecublens VD Rufen Sie uns an oder verlangen Sie unsere Dokumentation

Ich	mö	chte	Unt	er	lag	jen	über	
							_	

☐ Senden Sie mir bitte Ihre Gesamtdokumentation.

Meine Adresse und Telefonnummer:

